

Chambre des représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1998 - 1999 (*)

4 MARS 1999

PROJET DE LOI

relatif au contentieux en matière fiscale

TEXTE ADOPTÉ EN SÉANCE PLÉNIÈRE
ET
SOU MIS À LA SANCTION ROYALE

Voir:

Documents de la Chambre des représentants :

- 1341 - 97 / 98 :

- N° 1 : Projet de loi.
- N°s 2 à 16 : Amendements.
- N° 17 : Rapport.
- N° 18 : Texte adopté par la commission.
- N° 19 : Amendements.
- N° 20 : Texte adopté en séance plénière et transmis au Sénat

Annales de la Chambre des représentants:
22 et 28 avril 1998.

Documents du Sénat :

1- 996 - 97 / 98 :

- N° 1 : Projet transmis par la Chambre des représentants.

- N°s 2 à 5 : Amendements.

1- 82 - 1995 (S.E.) :

- N°s 34 et 36 : Décisions de la commission parlementaire de concertation.

1- 996 - 98 / 99 :

- N°s 6 à 10 : Amendements.
- N° 11 : Rapport.
- N° 12 : Texte adopté par la commission.
- N°s 13 à 14 : Amendements.
- N° 15 : Texte amendé en séance plénière et renvoyé à la Chambre des représentants.

1- 82 - 1995 (S.E.) :

- N° 38 : Décisions de la commission parlementaire de concertation.

Annales du Sénat :
20 et 21 janvier 1999.

Documents de la Chambre des représentants :

- 1341 - 97 / 98 :

- N° 21 : Projet amendé par le Sénat.
- N° 22 : Amendements.
- N° 23 : Rapport.

Annales de la Chambre des représentants:
2 et 4 mars 1998.

Belgische Kamer van volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1998 - 1999 (*)

4 MAART 1999

WETSONTWERP

betreffende de beslechting van fiscale geschillen

TEKST AANGENOMEN IN PLENAIRE
VERGADERING EN AAN DE KONING TER
BEKRACHTIGING VOORGELEGD

Zie:

Stukken van de Kamer van volksvertegenwoordigers :

- 1341 - 97 / 98 :

- Nr. 1 : Wetsontwerp.
- Nr. 2 tot 16 : Amendementen.
- Nr. 17 : Verslag.
- Nr. 18 : Tekst aangenomen door de commissie.
- Nr. 19 : Amendementen.
- Nr. 20 : Tekst aangenomen in plenaire vergadering en overgezonden aan de Senaat.

Handelingen van de Kamer van volksvertegenwoordigers:
22 en 28 april 1998.

Stukken van de Senaat :

1- 996 - 97 / 98 :

- Nr. 1 : Wetsontwerp overgezonden door de Kamer van volksvertegenwoordigers.
- Nrs. 2 tot 5 : Amendementen.

1- 82 - 1995 (B.Z.) :

- Nrs. 34 en 36 : Beslissingen van de parlementaire overlegcommissie.

1- 996 - 98 / 99 :

- Nrs. 6 tot 10 : Amendementen.
- Nr. 11 : Verslag.
- Nr. 12 : Tekst aangenomen door de commissie.
- Nrs. 13 tot 14 : Amendementen.
- Nr. 15 : Tekst geamendeerd in plenaire vergadering en teruggezonden naar de Kamer van volksvertegenwoordigers.

1- 82 - 1995 (B.Z.) :

- Nr. 38 : Beslissingen van de parlementaire overlegcommissie.

Handelingen van de Senaat :
20 en 21 januari 1998.

Stukken van de Kamer van volksvertegenwoordigers :

- 1341 - 97 / 98 :

- Nr. 21 : Ontwerp geamendeerd door de Senaat.
- Nr. 22 : Amendementen.
- Nr. 23 : Verslag.

Handelingen van de Kamer van volksvertegenwoordigers:
2 en 4 maart 1998.

Le texte adopté en séance plénière est identique au texte transmis par le Sénat (Doc. n° 1341 /21) sous réserve des modifications suivantes :

a) à l'article 97, avant-dernier alinéa, il y a lieu de lire : sortit ses effets

b) à l'article 97, dernier alinéa, dernière phrase, il y a lieu de lire : surseoir à

Bruxelles, le 4 mars 1999

*Le président de la Chambre
des représentants,*

De tekst aangenomen in plenaire vergadering is dezelfde als de door de Senaat overgezonden tekst (Stuk nr. 1341 /21) onder voorbehoud van de volgende wijzigingen :

a) in de Franse tekst van artikel 97, voorlaatste lid, dient men te lezen : sortit ses effets

b) in de Franse tekst van artikel 97, laatste lid, laatste zin, dient men te lezen: surseoir à

Brussel, 4 maart 1999

*De voorzitter van de Kamer
van volksvertegenwoordigers,*

R. LANGENDRIES

*Le greffier de la Chambre
des représentants,*

*De griffier van de Kamer
van volksvertegenwoordigers,*

F. GRAULICH